

INHALTSVERZEICHNIS

1	Einleitung	6
1.1	Fachlexikographischer Kontext	9
1.2	Ziele und Thesen	16
1.3	Aufbau und Inhalt	17
TEIL I FRAMES ALS LEXIKOGRAPHISCHE INSTRUMENTE		20
2	Grundlagen der Frame-Semantik	20
2.1	Wegbereiter	22
2.1.1	Fillmore	23
2.1.2	Minsky	43
2.2	Wegbegleiter	50
2.2.1	Barsalou	51
2.2.2	Busse	57
2.2.3	Ziem	66
3	Lexikographisch orientierte Ansätze der Frame-Semantik	77
3.1	Von Wegner über Konerding zu Lönneker	78
3.1.1	Wegner	78
3.1.2	Konerding	81
3.1.3	Lönneker	86
3.2	Im Fokus: Das Berkeleyer FrameNet-Projekt	90
3.2.1	Theoretischer Rahmen, Projektziele und Struktur	90
3.2.2	Arbeitsschritte und Analysemethoden	102
3.2.3	Kritik	120
3.3	FrameNet-orientierte Fachlexikographie	126
3.3.1	Kicktionary	127
3.3.2	BioFrameNet	136
3.3.3	EcoLexicon	138
3.3.4	LingFN	140
4	Zwischenfazit	143
TEIL II LINGUISTISCHE FACHBEGRIFFE ALS FRAMES		144
5	Analysegegenstand	144
5.1	Nomen und Fachbegriffe	145
5.2	Nomen und Fachbegriffe der Gesprächsforschung	149
6	Auf dem Weg zu einem framesemantischen Online-Wörterbuch	152
6.1	Zielsetzungen und anvisierte Nutzergruppe	152
6.2	Arbeitsschritte: Von Termini über Belegstellen zu Frames	154

6.3	Methodischer Rahmen	165
6.3.1	Probleme und Lösungsansätze	166
6.3.2	Annotations- und Analyseleitfaden	179
6.3.3	Fachlexikographische Konventionen	192
7	LingTermNet: ein framesemantisches Online-Wörterbuch	201
7.1	Aufbau und Struktur des LingTermNets	202
7.1.1	Ebene 2: framespezifische Einträge	207
7.1.2	Ebene 1: LE-spezifische Einträge	211
7.1.3	Frame-Netzwerke: Das <i>Net</i> in LingTermNet	213
7.2	Lexikographische Analysen ausgewählter Domänen	220
7.2.1	Die Domäne des Sprecherwechsels	220
7.2.1.1	Der Turn-Taking-Frame	222
7.2.1.2	Der Turn-Taking-Form-Frame	230
7.2.1.3	Der Turn-Frame	232
7.2.2	Die Domänen der Sequenziellen Organisation und Reparaturverfahren	236
7.2.2.1	Der Sequenz-Frame	237
7.2.2.2	Der Sequenzerweiterung-Frame	241
7.2.2.3	Der Reparaturverfahren-Frame	246
8	Anwendungsbereiche und Nutzen des LingTermNets	251
8.1	Begriffe nachschlagen: ein Vergleich mit klassischen Lexika	252
8.2	Transkripte analysieren: Frame-Elemente als Beschreibungskategorien	260
8.3	Sprachgebrauch vergleichen: divergierende Verwendungsweisen von Fachbegriffen innerhalb der Scientific Community	265
	TEIL III ERGEBNISSICHERUNG	274
9	Reflexion und Evaluation	274
9.1	Reflexion des framesemantischen Modells	274
9.2	Evaluation des LingTermNets	281
10	Fazit und Ausblick	285
11	Literaturverzeichnis	292
12	Anhang	310
12.1	Abbildungsverzeichnis	310
12.2	Tabellenverzeichnis	311